

Disney

brother

Los geht's!
Aan de slag!
Iniziamo!



Anleitung für den Einstieg / Handleiding Aan de slag / Guida introduttiva

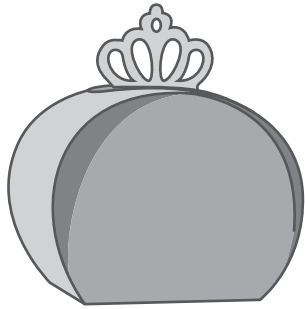
Lesen Sie zunächst „Wichtige Sicherheitshinweise“ in der Anleitung zur Produktsicherheit. Die Abbildungen dienen lediglich Illustrationszwecken.

Lees eerst de “Belangrijke veiligheidsinstructies” in de Productveiligheids gids. De afbeeldingen zijn uitsluitend bedoeld ter illustratie.

Leggere prima “Importanti istruzioni di sicurezza” nella Guida di sicurezza del prodotto. Immagini a titolo puramente illustrativo.







Erstellen einer 3D-Schachtel **P.8**

Erstellen Sie mithilfe des mitgelieferten Beispielbogens in 6 Schritten eine 3D-Schachtel.

Maak een 3D-vouwdoosje **P.8**

Gebruik het meegeleverde voorbeeldvel en maak een 3D-does in 6 stappen!

Creiamo una scatola tridimensionale **P.8**

Seguire le istruzioni riportate nell'esempio per creare una scatola tridimensionale in 6 semplici passaggi!



Los geht's mit einem neuen Projekt! **P.14**

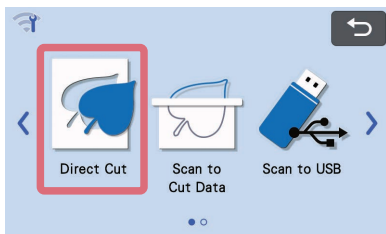
Wählen Sie eine Matte und ein Messer aus, die sich für das Material eignen, und realisieren Sie unter Verwendung Ihres Wunschmaterials ein neues Projekt.

Laten we een nieuw project gaan maken! **P.14**

Selecteer de mat en het mes die geschikt zijn voor het materiaal, begin met een nieuw project en kies uw materialen.

Creiamo un nuovo progetto! **P.14**

Scegliere il tappetino di supporto e la lama adatta al materiale per iniziare a creare un nuovo progetto con il materiale prescelto.



Verwenden der Scan-Funktionen Bedienungsanleitung

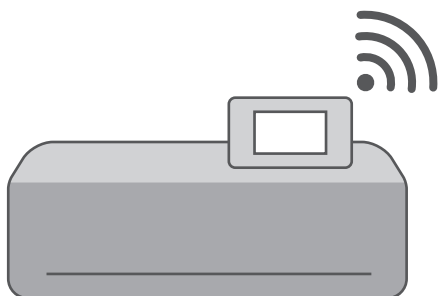
Scannen Sie eine Abbildung, ein Foto oder Ihre eigene Zeichnung, um individuelle Schnittdesigns zu erstellen. Das Design kann anschließend ausgeschnitten oder als Daten gespeichert werden.

Het gebruik van scanfuncties Bedieningshandleiding

Scan afbeeldingen, tekeningen en foto's in. Sla de ingescande gegevens op in het geheugen (om te bewerken) of snij de figuren direct uit.

Usiamo le funzioni di acquisizione Manuale di istruzioni

Acquisire un'illustrazione, una foto o il proprio disegno per creare modelli da ritagliare personalizzati. Il modello può quindi essere tagliato o salvato come dati.



Über die Funktion zur Verbindung mit dem Wireless-LAN P.15

Richten Sie die Wireless-Netzwerkverbindung ein und nutzen Sie erweiterte Funktionen.

Informatie over de functie voor draadloze netwerkverbinding P.15

Stel de verbinding met het draadloze netwerk in en gebruik meer geavanceerde functies.

Informazioni sulla funzione Connessione di rete wireless P.15

Configurare la connessione di rete wireless per utilizzare funzioni più avanzate.


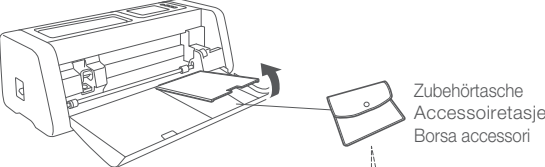
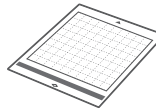

Folgen Sie den Anweisungen in dieser Broschüre,
um das unten abgebildete Projekt zu erstellen.

Volg de aanwijzingen in dit boekje om het
weergegeven project te maken!

Seguire le istruzioni di questo libretto per
creare il progetto illustrato di seguito!



Nehmen Sie die notwendigen Artikel heraus. / Pak de benodigde voorwerpen. / Estrarre l'occorrente.

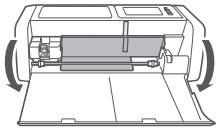
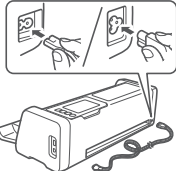

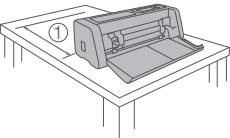
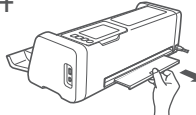
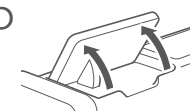
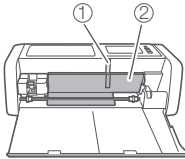
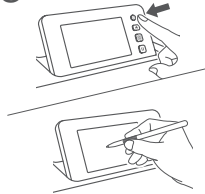
 <p>1 Netzkabel Netsnoer Cavo di alimentazione</p>	 <p>Zubehörtasche Accessoiretasje Borsa accessori</p> <p>2 Spatel Spatel Spatola</p> <p>3 Touch Pen (Stift) Touch-pen (stylus) Penna a contatto (stylus)</p> <p>4 Automatik-Messer (schwarz) Automatisch instelbaar mes (zwart) Lama a regolazione automatica (nera)</p>	<p>5</p>  <p>Schneidmatte (leicht klebende Matte* oder normal klebende Matte*, 12" x 12" (305 mm x 305 mm))</p> <p>Snijmat (lichtplakkende mat* of standaard plakkende mat*, 12" x 12" (305 mm x 305 mm))</p> <p>Tappetino di supporto per taglio (tappetino di supporto a bassa adesività* o tappetino di supporto ad adesività standard*, 12" x 12" (305 mm x 305 mm))</p> <p>6</p>  <p>Karton für das Projekt (Beispielbogen: 12" x 12" (305 mm x 305 mm))</p> <p>Lichtgewicht karton om het project te maken (voorbeeldel: 12" x 12" (305 mm x 305 mm))</p> <p>Cartoncino per creare il progetto (nell'esempio: 12" x 12" (305 mm x 305 mm))</p>
---	--	--

Aufstellen des Geräts / Machine installeren / Installazione della macchina

Packen Sie das Netzkabel des Geräts aus und verbinden Sie es.

Pak alles uit en sluit het netsnoer van de machine aan.

Estrarre dalla confezione il cavo di alimentazione e collegalo.

<p>1</p>  <p>Öffnen Sie die vordere Abdeckung.</p>	<p>Open de klep van de voorzijde.</p>	<p>Aprire il coperchio vassoio anteriore.</p>	<p>3</p>  <p>Verbinden Sie das Netzkabel mit dem Gerät. Verbinden Sie das Netzkabel mit einer Steckdose.</p>	<p>Sluit het netsnoer aan op de machine. Sluit het netsnoer aan op een stopcontact.</p>	<p>Collegare il cavo di alimentazione alla macchina. Collegare il cavo di alimentazione a una presa elettrica.</p>
<p></p>  <p>① 11,8" (300 mm) oder mehr 11,8" (300 mm) of meer 11,8" (300 mm) o più</p>	<p>Controleer of de gehele klep van de voorzijde goed op het tafelblad rust, zoals links weergegeven. Zorg er bij gebruik van de 12"-snijmat voor dat u voldoende ruimte hebt achter de machine; de mat voert uit naar zowel de voor- als de achterzijde van de machine.</p>	<p>Verificare che il coperchio vassoio anteriore si poggia completamente e bene come illustrato a sinistra. Quando si utilizza il tappetino di supporto da 12" fornito in dotazione, verificare che dietro la macchina vi sia spazio sufficiente, dato che il tappetino di supporto fuoriesce sul lato anteriore e posteriore della macchina.</p>	<p>4</p>  <p>Ziehen Sie das hintere Fach heraus.</p> <p>5</p>  <p>Stellen Sie das Bedienfeld ein.</p>	<p>Trek de lade aan de achterzijde eruit.</p> <p>Zet het bedieningspaneel in de gewenste stand.</p>	<p>Estrarre il vassoio posteriore.</p> <p>Regolare il pannello operativo.</p>
<p>2</p>  <p>① Versandband Verpakkingstape Nastro di spedizione ② Kartonstücke gegen Erschütterungen Kartonnen schokabsorberend materiaal Materiale antiurto in cartone</p>	<p>Voordat u de machine aan zet, verwijdert u de verpakkingstape en het kartonnen schokabsorberende materiaal.</p>	<p>Prima di accendere la macchina, rimuovere il nastro di spedizione e il materiale ammortizzatore di cartone.</p>	<p>6</p>  <p>Schalten Sie die Maschine ein. Tippen Sie auf eine beliebige Stelle auf dem Bildschirm, sobald der Startbildschirm angezeigt wird. Wenn die folgende Meldung angezeigt wird, tippen Sie auf die Schaltfläche „OK“.</p> <p>Auf der nächsten Seite beginnen wir mit den sechs Projektschritten.</p>	<p>Zet de machine aan. Raak het scherm op een willekeurig punt aan wanneer het beginscherm wordt weergegeven. Wanneer het bericht wordt weergegeven, raakt u de "OK"-toets aan.</p> <p>Maak het project in zes stappen en begin hiermee op de volgende pagina.</p>	<p>Accendere la macchina. Quando viene visualizzata la schermata di apertura, premere su un punto qualsiasi dello schermo. Dopo di che, quando viene visualizzato il messaggio, premere il tasto "OK".</p> <p>Creiamo il progetto in sei passaggi, partendo dalla pagina successiva.</p>

Schritt 1 / Stap 1 / Passaggio 1

Anbringen des Kartons auf der Matte

Het karton aanbrengen op de mat

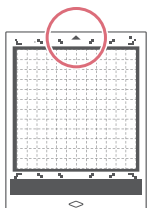
Applicare il cartoncino al tappetino di supporto

Für dieses Projekt verwenden wir den Karton und die speziell für den ScanNCut DX vorgesehene Schneidematte im Lieferumfang. Der mitgelieferte Karton kann mit der normal klebende Matte oder der leicht klebenden Matte verwendet werden.

Voor dit project gebruiken we het meegeleverde karton en de meegeleverde snijmat die speciaal is ontwikkeld voor de ScanNCut DX. U kunt het meegeleverde karton gebruiken in combinatie met zowel de standaard plakkende mat als de lichtplakkende mat.

Per questo progetto utilizzeremo il cartoncino incluso e il tappetino di supporto per taglio specificamente progettato per ScanNCut DX. Il cartoncino incluso è utilizzabile o con il tappetino di supporto ad adesività standard o con il tappetino di supporto a bassa adesività.

1

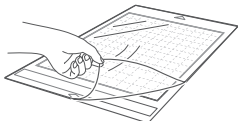


Stellen Sie sicher, dass der Pfeil in Richtung Zuführungsschlitz des Geräts zeigt (Oberseite nach oben).

Controleer of de pijl richting de transporteur van de machine wijst (bovenzijde naar boven).

Verificare che la freccia sia rivolta verso l'alimentatore della macchina (lato superiore in alto).

2

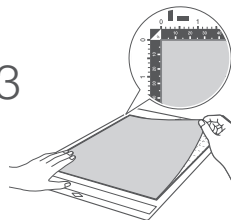


Ziehen Sie die Schutzfolie ab.
* Die abgezogene Schutzfolie wird zwar nicht beim Schneiden benötigt, jedoch für die Aufbewahrung der Matte. Bewahren Sie sie daher für die spätere Verwendung auf.

Trek het beschermvel eraf.
* Het verwijderde beschermvel wordt niet gebruikt voor het snijden, maar wordt wel gebruikt om de mat op te bergen. Bewaar het beschermvel dus voor gebruik later.

Staccare il foglio protettivo.
* Il foglio protettivo che è stato staccato non verrà utilizzato per il taglio ma successivamente per riporre il tappetino. Conservarlo quindi con cura.

3

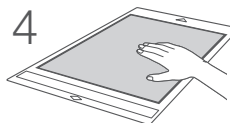


Bringen Sie den Karton auf der Klebeseite der Matte an.

Breng het karton aan op de kleeflaag van de mat.

Applicare il cartoncino sull'adesivo del tappetino di supporto.

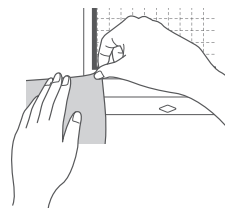
4



Drücken Sie den Karton an, um ihn fest an der Matte anzubringen.

Oefen een beetje druk uit om het karton stevig aan te brengen op de mat.

Premere un po' per far aderire bene il cartoncino al tappetino di supporto.



Normalerweise testen Sie zuerst das Anbringen des Materials, indem Sie es am Rand der Klebeseite der Matte anbringen. Auf diese Weise können Sie überprüfen, ob die geeignete Matte ausgewählt wurde. Für dieses Projekt ist es jedoch nicht notwendig, das Anbringen mit dem mitgelieferten Papier zu testen.

Normaliter probeert u, voordat u het materiaal aanbrengt op de mat, de bevestiging van het materiaal uit op een rand van de kleeflaag van de mat om te testen of u de goede mat hebt geselecteerd. Voor dit project is het echter niet nodig om de bevestiging van het meegeleverde papier te testen.

Di norma, prima di applicare il materiale al tappetino di supporto, provare ad applicare il materiale su un bordo del lato adesivo per verificare di aver scelto il tappetino di supporto adatto. Tuttavia, per questo progetto, non è necessario provare ad applicare la carta acclusa.

Lesen Sie vor der Realisierung des nächsten Projekts die Webseite „Auswahl der Matte und des Messers“ durch und wählen Sie eine für das Material geeignete Matte aus.

Raadpleeg, voordat u het volgende project maakt, de webpagina "Mat en mes selecteren" en selecteer de juiste mat voor dit materiaal.

Prima di creare il prossimo progetto, consultare la pagina Web "Scelta del tappetino di supporto e della lama" per scegliere il tappetino di supporto adatto al materiale.

Schritt 2 / Stap 2 / Passaggio 2

Einsetzen des Messerhalters

De meshouder installeren

Installare il supporto taglierina

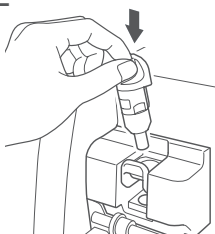
Verwenden Sie für dieses Projekt das schwarze Automatik-Messer (Messer eingesetzt) wie rechts abgebildet.

Gebruik voor dit project het zwarte, automatisch instelbare mes (inclusief mes) rechts.

Per questo progetto, utilizzare la lama a regolazione automatica nera (lama inserita) illustrata a destra.



<p>1</p> 	<p>Entfernen Sie die Schutzkappe.</p>	<p>Verwijder de beschermkap.</p>	<p>Rimuovere il cappuccio di protezione.</p>
 <p>CAUTION</p>	<p>Üben Sie weder mit der Hand noch den Fingern Druck auf die Spitze des Halters aus nachdem Sie die Schutzkappe entfernt haben. Es kann zu Verletzungen kommen, wenn das Messer ausgefahren ist.</p>	<p>Druk niet met uw hand of vingers op het uiteinde van de houder na het verwijderen van de beschermkap. U kunt letsel oplopen als het mes uitschuift.</p>	<p>Non premere la punta del supporto con la mano o le dita dopo aver rimosso il cappuccio di protezione. Se la taglierina si estende, si rischiano lesioni.</p>

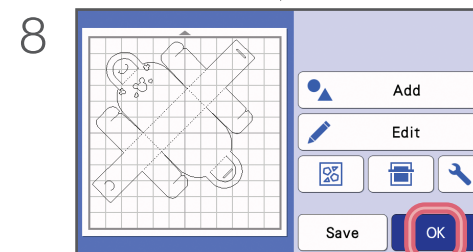
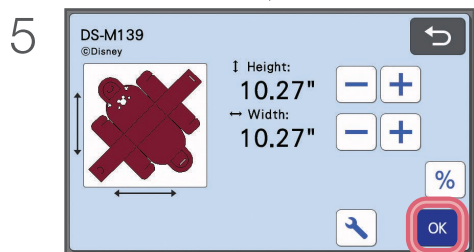
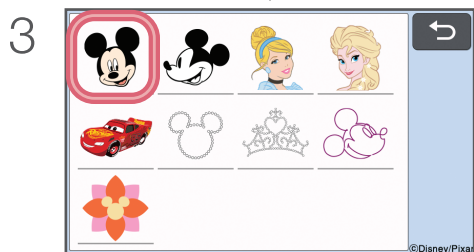
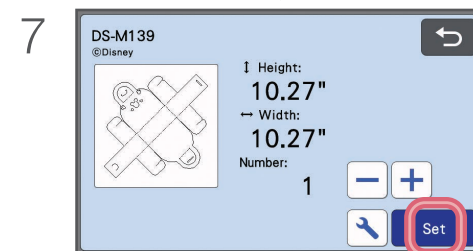
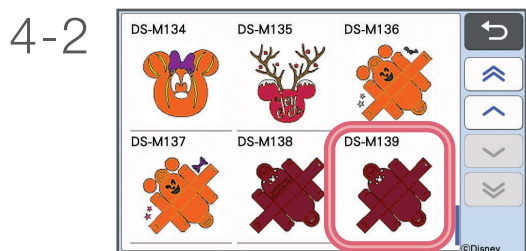
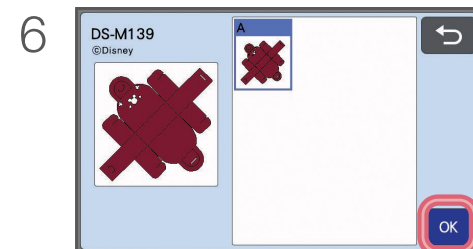
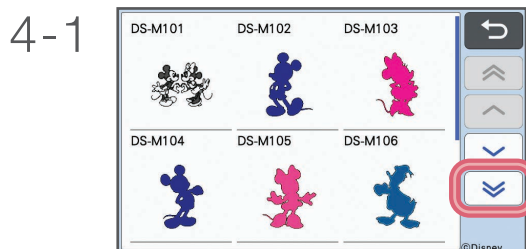
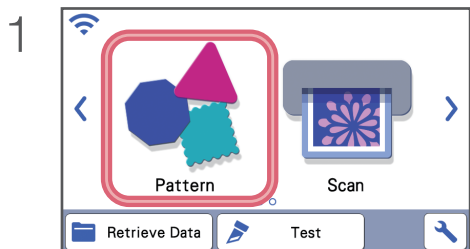
<p>2</p> 	<p>Fassen Sie den Halter am Griff und setzen Sie ihn in den Wagen ein.</p>	<p>Pak de houder vast bij de greep en plaats de houder vervolgens in de drager.</p>	<p>Afferrare l'impugnatura e inserire bene il supporto nel carrello.</p>
--	--	---	--

<p>3</p> 	<p>Drücken Sie den Halterverriegelungshebel nach unten.</p>	<p>Druk de vergrendelingshendel van de houder omlaag.</p>	<p>Premere la leva di blocco supporto verso il basso.</p>
<p>Lesen Sie vor der Realisierung des nächsten Projekts die Webseite „Auswahl der Matte und des Messers“ durch und wählen Sie ein für das Material geeignetes Messer aus.</p>	<p>Raadpleeg, voordat u het volgende project maakt, de webpagina "Mat en mes selecteren" en selecteer het juiste mes voor het materiaal.</p>	<p>Prima di creare il prossimo progetto, consultare la pagina Web "Scelta del tappetino di supporto e della lama" per scegliere la lama adatta al materiale.</p>	

Schritt 3 / Stap 3 / Passaggio 3

Auswählen des Musters
Het patroon selecteren
Selezionare il disegno

- ✓ *Da es sich bei dem Bildschirm um einen Touchscreen handelt, kann er mit dem mitgelieferten Touch Pen bedient werden.
- *Je nach Modell können sich die Bildschirmanzeigen in dieser Broschüre von den tatsächlichen Anzeigen unterscheiden.
- *Het LCD-scherm is een aanraakscherm dat u kunt bedienen met de meegeleverde touch-pen.
- *Afhankelijk van het type ScanNCut kunnen sommige weergegeven afbeeldingen van beeldschermen afwijken van uw eigen machine.
- *Dato che il display LCD è uno schermo a sfioramento, è possibile utilizzare la penna a contatto inclusa per eseguire le varie operazioni.
- *A seconda del modello, alcune schermate visualizzate in questo libretto potrebbero essere diverse da quelle effettive.



Das Design-Muster dient ausschließlich zur persönlichen Nutzung und nicht für gewerbliche Zwecke. Mit dem Erwerb dieses Musters ist keine Genehmigung zur gewerblichen Verwendung verbunden und eine solche Verwendung ist strengstens untersagt. Het ontwerp patroon is uitsluitend voor persoonlijk, niet-commercieel gebruik. Er wordt geen licentie verleend voor enig commercieel gebruik van dit patroon. Commercieel gebruik is ten strengste verboden. Il disegno è esclusivamente a uso personale e non commerciale. Non sono concesse licenze per l'uso commerciale di questo disegno. Qualsiasi utilizzo di tipo commerciale è severamente vietato.

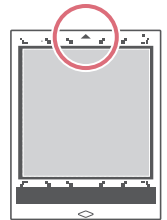
Schritt 4 / Stap 4 / Passaggio 4

Einlegen der Matte und Schneiden

De mat laden en snijden

Caricare il tappetino di supporto e tagliare

1

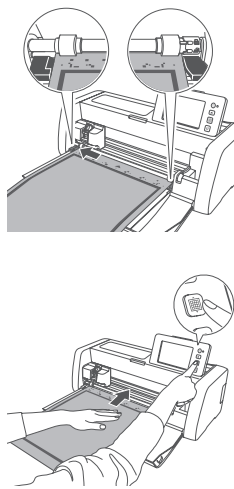


Legen Sie die Matte ein (Pfeil nach oben).

Laad de mat (pijl naar boven gericht).

Caricare il tappetino di supporto (freccia rivolta verso l'alto).

2

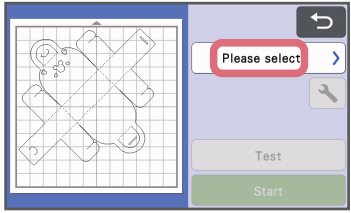


Richten Sie die Kante der Matte an den Führungskanten links und rechts am Zuführschlitz aus und schieben Sie die Matte unter die Transportrollen. Legen Sie eine Hand auf die Mitte der Matte und schieben Sie die Matte vorsichtig ein, während Sie auf die Taste „Transport“ am Bedienfeld drücken. Bei Drücken der Taste „Transport“ wird die Matte automatisch korrekt ausgerichtet.

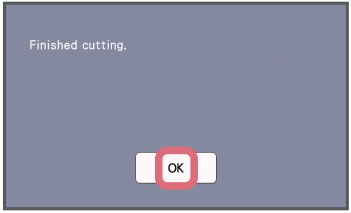
Lijn de rand van de mat uit met de geleiders aan de rechter- en linkerzijde van de doorvoersleuf en voer de mat onder de doorvoerrollen in. Plaats uw hand licht in het midden van de mat en duw de mat voorzichtig naar voren terwijl u op de knop „Doorvoer“ op het bedieningspaneel drukt. Wanneer u op de doorvoerknop drukt, wordt de mat automatisch doorgevoerd naar de juiste positie.

Allineare il bordo del tappetino di supporto alle guide sui lati destro e sinistro dell'apertura per l'inserimento del tappetino e inserirlo sotto i rulli di trasporto. Posare delicatamente la mano al centro del tappetino di supporto e spingerlo in avanti premendo contemporaneamente il pulsante di trasporto sul pannello operativo. Premendo il pulsante di trasporto, il tappetino di supporto viene automaticamente trasportato nella posizione appropriata.

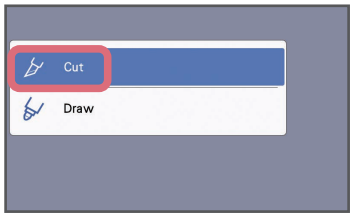
3



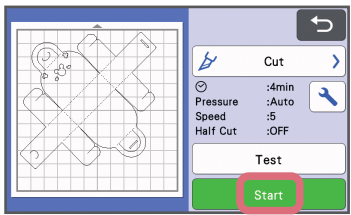
6



4



5

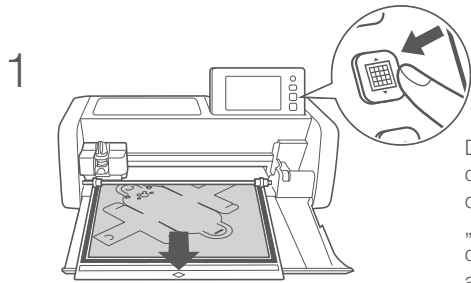


Schritt 5 / Stap 5 / Passaggio 5

Ausgeben der Matte

De mat verwijderen

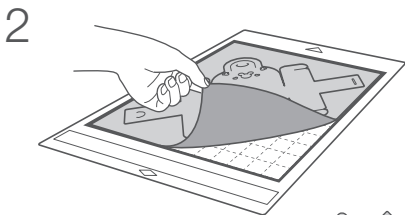
Scaricare il tappetino di supporto



Drücken Sie auf dem Bedienfeld die Taste „Transport“, um die Matte auszugeben.

Druk op de “Doorvoer” knop om de mat uit te laden.

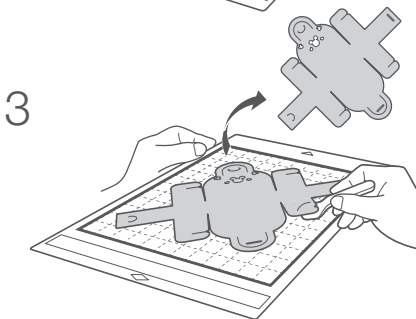
Premere il pulsante di trasporto sul pannello operativo per estrarre il tappetino di supporto.



Ziehen Sie den Karton ab.

Trek het karton eraf.

Staccare il cartoncino.

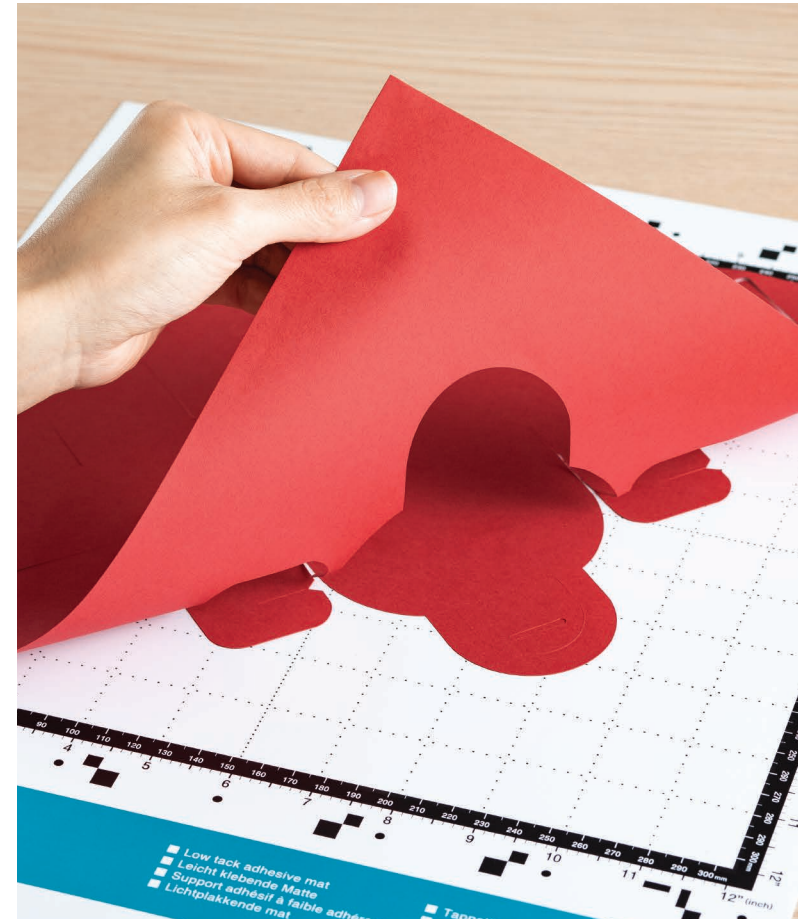


Ziehen Sie mit dem Spatel das ausgeschnittene Muster ab.

Gebruik de spatel om het uitgesneden patroon eraf te halen.

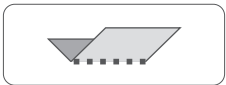
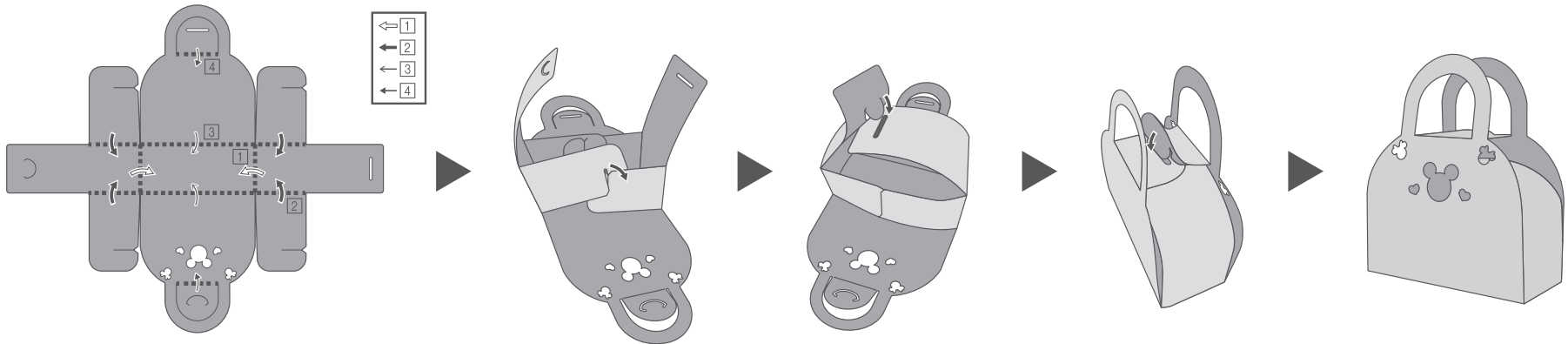
Utilizzare la spatola per staccare il disegno ritagliato.

- *Um die Haftkraft zu erhalten, bringen Sie die Schutzfolie nach dem Gebrauch wieder auf der Klebeseite der Matte an.
- *Voor behoud van de kleefkracht bevestigt u het beschermvel na gebruik weer op de kleefzijde van de mat.
- *Per conservare l'adesività, applicare il foglio protettivo al lato adesivo del tappetino di supporto dopo l'uso.



Schritt 6 / Stap 6 / Passaggio 6

Zusammenfügen
In elkaar zetten
Montare



Falten Sie den Karton wie abgebildet in Richtung der Pfeile, um das Projekt zusammenzufügen.

Damit ist Ihr Projekt fertig!
Schauen Sie sich für weitere Projekte die Informationen auf der Rückseite an.

Vouw het uitgesneden patroon in de richting van de pijlen, zoals weergegeven, om het project af te maken.

Het project is klaar! Raadpleeg de informatie op de achteromslag om nog meer projecten te maken.

Piegare nella direzione delle frecce, come illustrato, per completare la realizzazione.

Hai completato il progetto! Per iniziare a creare altri progetti, fare riferimento alle informazioni sulla copertina posteriore.



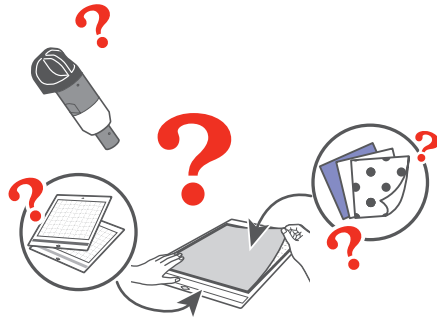
Los geht's mit einem neuen Projekt! / Laten we een nieuw project gaan maken! / Creiamo un nuovo progetto!

Überprüfen Sie Folgendes und realisieren Sie unter Verwendung Ihres Wunschmaterials ein neues Projekt.

Probeer het uit en maak een nieuw project met zelfgekozen materialen.

Controllare quanto segue per creare un nuovo progetto con il materiale prescelto.

Auswählen der Matte und des Messers / De mat en het mes selecteren / Selezionare il tappetino di supporto e la lama



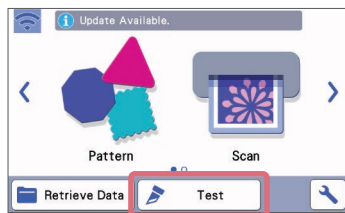
Rufen Sie die folgende Webseite auf und prüfen Sie, welche Kombination aus Matte und Messer für Ihr Wunschmaterial geeignet ist.

Ga naar de volgende webpagina en controleer of de keuze van de mat en het mes de juiste is voor het door u gekozen materiaal.

Accedere alla pagina Web indicata di seguito e controllare di aver selezionato il tappetino di supporto e la lama adatti al materiale prescelto.

<http://s.brother/cfoka/>

Test-/Probeschnitt / Snijproef (snijtest) / Taglio di prova



Um das gewünschte Schnittergebnis zu erzielen, empfiehlt sich ein Testschnitt. Ausführliche Anweisungen finden Sie in der Bedienungsanleitung.

We adviseren een snijproef uit te voeren voor het gewenste snijresultaat. Raadpleeg de bedieningshandleiding voor gedetailleerde instructies.

Per ottenere il risultato di taglio desiderato, si consiglia di eseguire il taglio di prova. Per istruzioni dettagliate, consultare il manuale di istruzioni.

<http://s.brother/cmoea/>

Über die Funktion zur Verbindung mit dem Wireless-LAN / Informatie over de functie voor draadloze netwerkverbinding / Informazioni sulla funzione Connessione di rete wireless

Über die standardmäßig verfügbare Funktion zur Verbindung mit dem Wireless-LAN können die folgenden Funktionen genutzt werden. Ausführliche Informationen zur Einrichtung finden Sie in der im Lieferumfang der Maschine enthaltenen Bedienungsanleitung.

Met de functie voor draadloze netwerkverbinding kunnen de volgende functies worden gebruikt. Raadpleeg de bedieningshandleiding bij uw machine voor details over de instelling.

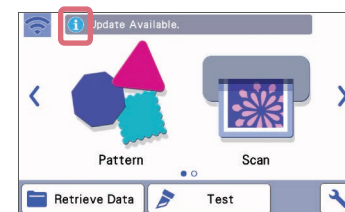
La funzione Connessione di rete wireless della macchina consente di utilizzare le funzioni indicate di seguito. Per informazioni sulla configurazione, consultare il manuale di istruzioni fornito in dotazione con la macchina.

Direktes Abrufen der aktuellen Maschinensoftware / Meteen over de nieuwste software voor de machine beschikken / Ottenere direttamente il software della macchina più aggiornato

Aktivieren Sie die WLAN-Funktion und verbinden Sie Ihre Maschine mit dem Router. Im Anschluss an die Verbindungsherstellung können Sie die Aktualisierungsinformationen auf der Startseite überprüfen.

Zet de WLAN-functie aan en verbind uw machine met de router. Zodra u verbinding hebt, kunt u informatie over updates controleren op de startpagina.

Abilitare la funzione WLAN e connettere la macchina e il router. Una volta eseguita la connessione, è possibile controllare le informazioni sull'aggiornamento nella schermata Home.



Übertragung von Daten in CanvasWorkspace / Gegevens overbrengen van/naar CanvasWorkspace / Trasferire i dati tra CanvasWorkspace

Registrieren Sie Ihre Maschine bei CanvasWorkspace. Nun können Sie Daten direkt über die Wireless-Netzwerkverbindung übertragen.

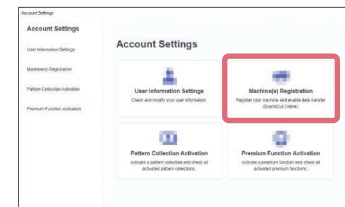
* Es muss ein kostenfreies CanvasWorkspace-Konto erstellt werden.

Registreer uw machine bij CanvasWorkspace. U kunt nu rechtstreeks gegevens overbrengen via de draadloze netwerkverbinding.

*Maak een gratis account aan voor CanvasWorkspace.

Registrare la macchina in uso su CanvasWorkspace. Dopo di che sarà possibile trasferire direttamente i dati utilizzando la connessione di rete wireless.

*Occorre creare un account CanvasWorkspace gratuito.



Übertragung von Daten zwischen Brother-Stickmaschinen / Gegevens overbrengen van/naar de Brother-borduurmachine / Trasferire i dati tra macchine per ricamare Brother

Sie können Stick- oder Schnittdaten zwischen Ihren Brother-Stickmaschinen übertragen.

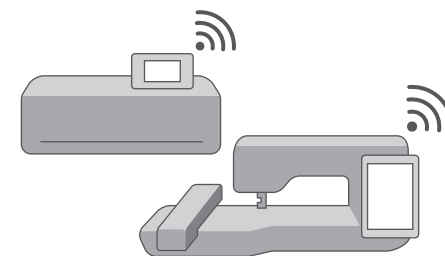
* Nur bei kompatiblen Stickmaschinen. Beide Maschinen müssen bei CanvasWorkspace registriert sein.

Verzend borduur- of snijgegevens van/naar uw Brother borduurmachine.

*Alleen toepasbaar met compatibele borduurmachine. Beide machines dienen te zijn geregistreerd in CanvasWorkspace.

È possibile trasferire direttamente i dati di ricamo e di taglio tra le macchine per ricamare Brother in uso.

*Solo macchine per ricamare compatibili. Entrambe le macchine devono essere registrate su CanvasWorkspace.



Hilfreiche Informationen - Für bessere Ergebnisse

Ausführliche Anweisungen finden Sie in der Bedienungsanleitung

Die Bedienungsanleitung sowie weitere Anleitungen können Sie im Brother Support Website herunterladen. <http://s.brother/cmoe/>

Lade die Artspira-App herunter und beginne deine kreative Reise!

Artspira



Nuttige informatie - voor betere resultaten

Raadpleeg de Bedieningshandleiding voor uitvoerige instructies

U kunt de Bedieningshandleiding en andere aanwijzingen downloaden van het Brother support website. <http://s.brother/cmoe/>

Download de Artspira-app en begin je creatieve reis!

Artspira



Informazioni utili - Per ottenere risultati migliori

Consultare il Manuale di istruzioni per istruzioni dettagliate

Il Manuale di istruzioni e le altre istruzioni sono scaricabili dal Sito web di supporto Brother. <http://s.brother/cmoe/>

Scarica l'app Artspira e inizia il tuo viaggio creativo!

Artspira



D01Z7V-101①